

Megjelenik hetenként  
kétyszer  
szerdán és szombaton  
Szerkesztőség és  
kiadóhivatal:  
Sátoraljaújhely  
(Vármegyeház II. udv)

# ZEMPLÉN

POLITIKAI HIRLAP

Előfizetési ár:  
Negyedévre . . . 2 pengő  
Hirdetések:  
négyzetcentiméterenként.  
Nyilvtár  
soronként 20 fillér

Telefon:  
M. T. I. Kirendeltség és  
szerkesztőség, kiadóhivatal  
109. szám.

FŐSZERKESZTŐ:

Báró MAILLOT NÁNDOR

FELELŐS SZERKESZTŐ:

Dr. MIZSÁK JÓZSEF

Telefon:  
M. T. I. Kirendeltség és  
szerkesztőség, kiadóhivatal  
109. szám.

Hiszek egy Istenben, hiszek egy hazában  
Hiszek egy isteni örök igazságban,  
Hiszek Magyarország feltámadásában  
Amen.

## Szuggesztív hatás

Szomorú s egyben felháborító dolog, hogy egyáltalán a leghalványabb hangot is adni lehetett Csonkamegyországon arról, hogy akadna olyan férfi, aki lelke mélyéig nem kívánna s erejéhez mérten nem szolgálna a revízió gondolatát. Még felháborítóbb azonban az, hogy éppen arról a férfiről híresztelték állatszóló politikai tendenciával ezt a képtelenséget, aki a trianoni békeszerződés által maga is elvesztette ugyszólván egész vagyonát, szűkebb hazáját s fájdalommal csordultig telt lelkével élére állt Csonkamegyországi ügyeinek, amikor évek nehéz erőfeszítései által sikerült megteremtenie a nyugodt nemzetépítő munka bázisát. Nagyon szomorú dolog, hogy akadhatott Csonkamegyországon ege alatt politikai pártcsoport, vagy egyén, aki könnyelmű vádaskodásokkal és tendenciózus suttogásokkal akarta megdönteni azt a nemzeti egységet, amelyik mulhatatlanul szükséges a revízió gondolatának megvalósításához. Nagyon jellemző az az analogia, amit fel lehetne állítani Tisza István és a háborús felelősség kérdése, valamint gróf Bethlen István személye s a revízió gondolata között. Az analogiát azonban a miniszterelnök legutóbbi nagyhatású beszéde teljesen szétépte, mert nem hiszük, hogy akadna ember, akit teljesen meg nem győzött volna arról, hogy a jelenlegi rezsim a legjobb eszközökkel szolgálja az egyetemes magyarság legkimagaslóbb gondolatát.

Senki gróf Bethlen Istvánt felelősségre nem vonhatja amiatt, hogy minden eszközt meg ne ragadna a revízió gondolatának keresztülvitele érdekében. Őt csak hála és

elismerés illeti, mert mindaz, amit eddig az ország javára tett jövönket építette s mi a multakat tekintve, rendületlenül hiszünk abban, hogy meg fogja érni azt az időt, amikor az az egyéni vágya is teljesebbé megy át, amelyik a revízió megoldásában nyer kielégítést. Méltó betetőzése lesz ez annak a kormányzati tevékenységnek, a melyik gróf Bethlen István nevéhez fűződik.

Legutóbbi szuggesztív hatású beszédében helyes utat terelte a közvélemény gondolkodását a revízió kérdésében. Ez az iránymutatás jó időben hangzott még el, mert mostanában sokan voltak a revízió hangos apostolai, de az ő iránymutatásukat követni nem lehet. A közvélemény a külpolitikai kérdések hangos pertraktálása helyett helyesebben cselekszik az ország javára, ha minél többet gondol a dolgokra s minél több-

bet cselekszik, mint beszél azok érdekében.

Bethlen beszédének kimagasló ténymegállapítása az volt, hogy magáévá tette a székesfőváros egyhanguan létrejött revíziós határozatát, nem feledkezvén meg annak méltatásáról, hogy a főváros közgyűlésében nem volt disszonáns hangja ennek az eszmének.

Ennek a példaadásnak kell, hogy talaja legyen vidéken is, mert a revízió gondolatát leghelyesebben az összetartással és a higgadt természetű előrehaladással építhetjük, Reméljük, hogy a miniszterelnök megdönthetetlen érvei s megkapó szubjektív érzésvilágítása eloszlatja a közélet teréről most már minden olyan könnyelmű vádaskodást, amelyik nem tudott felemelkedni az alantas suttogások, perfid gyanúsítások és eléggé el nem ítélt pártpolitikai beállítások szintjén.

## Ankét hegyaljai boraink hamisításának meggátlása érdekében

Ahoz az akcióhoz, melyet a Tokajhegyalja talpraállítása, rekonstrukciója érdekében Széll József főispán, mint borvidékünk kormánybiztosa, ismeretes erélyvel immáron teljes mértékben folyamatba tett, kapcsolódik boraink külföldi hamisításának meggátlása is.

A tokaji bor közismert értékéhez méltó igazi érvényesülését már évszázadok óta talán leginkább akadályozza a különösen külföldön elharapózott hamisítás. Köz tudomásu, hogy a külföld legtöbb helyén az ellenőrizhetetlen eredetű, teljesen értéktelen borokat „tokaji” elnevezés alatt hozzák forgalomba. Ugyannyira, hogy a külföldi piacokon tokaji bort kereső fogyasztó ma már 70-90%-ban ily elnevezés alatt értéktelen lőret kap. Természeteszerű, hogy a valódi tokaji bor nem bírhatja a versenyt ár tekintetében ezekkel a /silány és ennél fogva olcsón árusítható hamisítványokkal.

A külföld egyes államaiban van

ugyan évszázados joggyakorlaton gyökerező hatékony oltalom a tisztességtelen verseny ilyen neme tekintetében. Egyes államokban azonban — különösen a borhamisítás klasszikus hazájában, Lengyelországban — a vonatkozó jogszabályok igen hézagosak, miért is a védekezésnek elvi és gyakorlati lehetőségeit meg kell keresni és megfelelő szervezés útján érvényesíteni.

Ezen elgondolástól vezéreltetve a „Magyar Védjegy Szövetség” és az „Ipar Jogvédelmi Egyesület” a tokajhegyaljai borok külföldi védelmének megszervezése céljából folyó hó 21-ére Sátoraljaújhelyre gyűlésre hívta össze a Tokajhegyalja szőlőbirtokosait és borkereskedőit, amely gyűlésen Széll József főispán fog elnökölni.

Módját fogjuk ejteni, hogy a közelebbi részletekkel még a közgyűlés előtt foglalkozhassunk.

**A SINGER VARRÓGÉPEK  
mégis A LEGJOBBAK!**

## Vásárcsarnokot Újhelynek!

Az új villanygyár üzembehelyezésével a városnak is újabb gondja van: a régi telep értékesítése vagy legcélszerűbb felhasználása. A múlt év folyamán felvetődött ugyan egy eszme, mely a régi telep épületeinek tornacsarnokká való átalakítását propagálta, ezzel szemben én inkább ajánlanám ott egy vásárcsarnok létesítését. A hely, a környék, a Ronyvameder közelsége mind csak előny. Ami pedig az épületek átalakítását illeti, azok nem jelentős összegeket igényelnek. Attól eltekintve, hogy a csarnoki fülkebérleti díjakból és helypénzekből az amortizáció kielégül, a vásárcsarnok fontos hivatást teljesítene a piaci árak állandósításával, a mostani időszakonkénti ugrásszerű áremelkedések minden bizonnyal megszűnnének és a háziasszonyok helyzete is jelentékenyen meg lenne könnyítve minden tekintetben.

A helyhez kötöttség realisabb kalkulációra és szolidabb kiszolgálásra kényszerítene az árusokat is.

Végül, de nem a legutolsó érv: végre megszűnne az a lehetetlen állapot, hogy nemcsak az árusok vannak szétszórva a városban, de a hulladékjaik is és a vásár befejeztével bizonyára fokozottabb munkát is adnak a köztisztasági intézményünk munkásainak. De szánalomraméltóak a piaci árusok is, midőn a huzatos uccákon eső és hideg ellen védtelen helyeken nemcsak a szerzett betegség, de az elért anyagi eredményeket illetően is szomorú tapasztalatok birtokában, inkább elkerülik az új helyi piacot.

Egy 20 000 lakosú városban, midőn egy vásárcsarnok létesítése aránylag ily kisebb mérvű befektetést igényel csupán, nem szabad ezt az alkalmat elmulasztani.

R. B.

\* Készséggel adunk helyet e valóban közérdekű cikknek azért is különösebben, mert számítunk arra, hogy a közönség köréből többen is hozzá fognak szólni e fontos kérdéshez. A magunk részéről a vásárcsarnok elhelyezését alkalmasabbnak tartanók a régi színház épületét már csak központibb fekvésénél fogva is, mert ez más célra semmiképp sem hasznosítható. (Szerk.)

Egyes szám ára 10 fillér

## Vitéz pávai Mátyás Sándor előadása

Péntek este magasrangú vendégei voltak városunknak. Vitéz pávai Mátyás Sándor ny. tábornok, vezértanácsnok, az Országos Testnevelési Tanács társelnöke, vitéz Szobotich Emil ny. tábornok, kerületi testnevelési felügyelő és Mokcsay Dezso ny. vezérkari ezredes társaságában érkezett ide, hogy vetített képekkel és filmekkel kísérvé előadást tartson a testnevelés szolgálatában.

Az előadás a zsufolásig megtelt mozgószínházban folyt le. Bevezetőül a leventezekar a Himnuszot játszotta, ezt követően tartotta meg előadását vitéz pávai Mátyás Sándor. A testnevelés érdekében tartott előadás szórakoztató, tanító és példák szellemű volt és bizton hisszük, hogy Zemplénnégy testnevelésére a jövőre nézve nagy hatással lesz.

Az illusztris előadót a közönség meleg ünneplésben részesítette. — A mindvégig élvezetes és tanulságos előadás befejezésekor a zenekar a Hiszekegyet játszotta el.

## Csütörtök délből nagy tűz pusztított az Árpád uccán

Ha végiglapozzuk Sátorajauhely városának régi írásait, azt állapíthatjuk meg, hogy Sátorajauhely a régi időkben átlag minden negyedik évben leégett. Most négy évvel az 1925. évi nagy tűz után, csütörtök délből ismét az elhamvadás veszedelme fenyegette az egyik városrészt.

A tűz az Árpád uccán, a Betelheim-féle házban, az Első Magyar Részvénysör raktárhelyisége fölött tombolt teljes erővel.

A tűzoltásra nézve szinte lehetetlen idő uralkodott. A hőmérő mínusz 18 fokot mutatott s a kemény északi szél viharszerűen tombolt.

A tüzet a tűzoltótoronyban vették észre. Előbb csak kéménytűz volt, de a szikra felgyújtotta a zsindelytetőt.

A tűzoltóság vitéz Zombory József főparancsnok és Galambos Béla alparancsnok vezetése alatt a leggyorsabban érkezett a tűz színhelyére, ahol azonnal üzembe helyezték a motorfeckendőket. A tűz

átkapott a szomszédos ház mellékszárnyára is.

A veszedelmes tűzhöz Benkő Sándor százados vezetése alatt kivonult a honvédség is.

A másfél óráig dühöngő tűz lokalizálása emberfeletti munkát követelt s ha az autófeckendő nem állott volna rendelkezésre, egy teljes városrész pusztulásáról számolhatnánk be. Az oltás nehézségeit mutatta az is, hogy a tűzoltókon valósággal csonttá fagyott a ruha és jégcsapok lógtak le róluk. Állandóan komoly veszedelmet jelentett ez az itéletidő derék tűzoltóinkra, akiknek önfeláldozó munkája a legnagyobb elismerést érdemli.

## H I R E K

**Rákosi Jenő** A magyar szellem, a magyar irodalom, a magyar újságírás nagyjainak egyik legnagyobbikát gyászoljuk mélyseges megilletődéssel: Rákosi Jenőt, nemzeti géniuszunk egyik legszelebb szárnyu sasát, aki immár tulszállt a földi lét határain, hogy elfoglalja reávaró helyét a magyar nagyságok panteonjában, halhatatlan testvérei között. Gyászolja őt az egész szétépett magyar társadalomban csonka városunk közönsége is, melynek utolsó köztünk létekor, megindulva szerencsétlen sorsunkon, azt a nagy tanulságot tárta föl, hogy nincs más magyar mentőerő, mint a szakadatlan emberi törekvés felemelő hatalma, nincs más mentővár, mint a szeretettel ölelkező összeforradás a megpróbáltatások elviselésében a bizton elkövetkező jobb magyar jövő felé tartó utakon. A küzdő és bizva bizó magyarok örök típusa marad s bizonyára nagy szószólónk lesz az égi trónus zsámolyánál a magyar igazság diadalának kikönyörgésében.

— **Ünnepi mise.** XI. Pius pápa koronázásának évfordulója alkalmából vasárnap délelőtt 9 órakor a róm. kat. templomban Páyer Ferenc ap. protonotárius, püspöki helynök ünnepi szent misét pontifikál.

— **A Kazinczy Kör zeneestéje.** Csakis a szibériai hidegnek tulajdoníthatjuk, hogy a Kazinczy-Kör csütörtöki zeneestéjére nem telt meg a vármegyeháza nagyterme, hogy zsufolt ház adjon

méltó visszhangot arra a gyönyörű zenei élményre, melyben az est szereplői a közönséget pazar bőszséggel részesítették. Becht József, Haydu István és Kolos Richárd — igazi nagymesterei a klasszikus zenének — a válogatott program minden egyes számát káprázatos technikával, minden hangulatot kifejező erővel, mélyseges művészettel interpretálták, a legtellebben kiérdemelve azt a viharos óvációt, mellyel a közönség a zenei tökéletesség produkcióit honorálta.

— **A Hegyközség választmányi ülése.** A Sátorajauhelyi Egységes Hegyközség péntek délután dr. Oláh István ny. kuriai bíró elnökele alatt választmányi tagok kívánságára hivta össze ezen ülést, amelynek célja az, hogy a szőlőkölcsönre vonatkozó hirdetmény első szakaszának módosítását, illetve enyhébb alkalmazását kérjék. Élénk vita után azt a határozatot hozták, hogy a választmány azon kérelemmel fordul Széll József kormánybiztoshoz, hogy a kölcsönben az 1914. év után szerzett szőlők birtokosai is részesüljenek és abból csakis a konjunkturális szerzemények jó anyagi körülmények között lévő birtokosai zártassanak ki. A választmány a helyi bizottság hegyközségi kiküldöttjeként Hericz Sándor és Róth József dr. tagokat delegálta, akikhez a kormánybiztos — előterjesztés alapján — még két szőlőbirtokos tagot és egy elnököt nevez ki. Az ötös bizottság a megalakulás után azonnal megkezdte működését.

— **A Mansz teadélutánját** február 12-én, kedden délután fél 6 órakor tartja a szokásos keretek között a Molnár István uccai Nemzeti Kaszinó helyiségében. A kaszinó vezetősége a legnagyobb előzékenységgel engedi át a szükséges helyiségeket a Mansz céljaira. Az eddigi nagy távolság most már nem lesz akadály a tagok előtt, hogy a teadélutánokat minél nagyobb számban kereshessék fel.

— **Jótekonycélú színelőadás a Városi Színházban.** Nagy érdeklődés előzi meg a sátorajauhelyi izr. Nőegylet február 18-i jótekonycélú előadását, amelynek érdekében a vezetőség és a tagok fokozott mértékben faradoznak. A jótekonycélú mű-

kedvelői színelőadást a Városi Színházban tartják és Az ügyvéd és férje c. 3 felvonásos vígjáték szerepeit dr. Székely Lászlóné, dr. Glück Sándorné, Fenyő Lili, dr. Klein István, dr. Reichard Ervin és Gecsei László játsszák.

— **Halálozás.** Lászlófi Lászlóné született Keller Anna Lászlófi László ny. utbiztos neje f. hó 9 én, 70 éves korában elhunyt. Temetése hétfőn délután 3 órakor lesz a Fürdő u. 6 szám alatti gyászszobából.

— **A Szociális Misszió Társulat helyi szervezete** f. hó 10-én, vasárnap d. u. 4 órakor jótekonycélú műsoros teadélután tart a Katolikus Olvasókörben.

— **A tályai r. kath. olvasókör** február 10-én, vasárnap este 7 órai kezdettel, 20 éves tennállásának jubileuma alkalmából színelőadással egybekötött táncmulatságot rendez. A délutáni litánia után a gönci önk. tűzoltó testület teljes zenekara bemutatja hódolatát a Magyar Orpheus: Lavotta emlék műve mellett. Tárogató szóló és a Himnusz eléneklése után a zenekar a város főbb utvonalaín díszfelvonulást rendez.

— **Ujhelyben is terjed az influenza.** Az enyhe lefolyású influenza megbetegedések most már városunkban is elég gyakoriak, sőt ujabban a városi tisztifőorvoshoz beérkezett három súlyos szövődményes influenzáról szóló bejelentés is.

— **Ingyenes ismeretterjesztő előadás.** A Társadalombiztosító ingyenes ismeretterjesztő előadásainak során vasárnap délután, a polgári leányiskola tornatermében dr. Varga Béla főorvos az anya és csecsemővédelmi intézmények népegészségügyi jelentőségéről tart előadást.

— **Farsang.** A Lavotta Polgári Dalkör farsang utolsó vasárnapján a Kat. Olvasókör helyiségében este 8 órai kezdettel műsoros esttel egybekötött batus táncmulatságot rendez. A műsoros est és táncestélyen — amelynek tiszta jövedelme a kotta-alapot növeli — a Lavotta-zenekar működik közre.

— **Ültessünk gyümölcsfát!** Ungváry József faiskolája Cegléd. Oktató nagy árjegyzék ingyen.

VÁROSI  
VIGADÓ-VENDÉGLŐ  
SÁTORALJAUJHELY

TULAJDONOS  
VENESZ JÁNOS

A Városi Vigadóban (volt Vörös Ökör)  
megnyílt az Étterem és a Sörösarnok

Délelőtt változatos villásreggeli, délből menü 1 P 60 fill. az étlapból szabadon választott ételekből

Estéknél állandóan cigányzene  
Állandóan frissen csapolt részvénysörök

PARAGELZIUS IDÉNYSOR CSAPOLÁS

Szolid árak!

Figyelmes kiszolgálás. Abonenseknek nagy árendmény

**Figyelmeztetés. Orbán**  
Kálmán dr. polgármester értesíti a közönséget, hogy a m. kir. államrendőrség helybeli kapitánysága a Zempléni Vadásztársaságnak engedélyt adott arra, hogy Sátoraljaujhely város határában a sátoraljaujhely—széphalomi országut, továbbá a város Felsőberek felé eső határában az u. n. Paptó környékén a ragadozó szárnyasokat február 10. től március 10-ig terjedő idő alatt Phosphor-szörppel mérgezett marhavérrel pusztíthassák. Minthogy a phosphor ugy az emberi, mint az állati szervezetre mérgező hatása, figyelmezteti a közönséget, hogy a kihelyezett és mérgezett marhavér darabok elutajdonításától, valamint az elhullott szárnyasok emberi vagy állati táplálékul való felhasználásától óvakodjon.

**A telekkönyvi ügyek rendezése.** A telekkönyvi hivatalokban a határszéli telekkönyvek rendezése miatt erősen megnövekedett a munka, ugyannyira, hogy a segédmunkaerők felvétele most már elkerülhetetlennek látszik. A határszéli birtokosságok igen nagy érdeke fűződik ahhoz, hogy ez mielőbb megoldást nyerjen. A telekkönyvi ügyek rendezésével megnövekszik a polgári bíróságok ügydarabjainak a száma is, mert már előreláthatólag a csehszlovák bejegyzések miatt sok esetben perre kerül a sor. A telekkönyvi hivatalok munkahalmozódását fokozza még az is, hogy a gazdák sok telekkönyvi kivonatot kérnek. A tokaji telekkönyvi hivatal is segédmunkaerőket kért, mert egyedül ezen a helyen 1200 telekkönyvi kivonatot kértek a gazdák.

**Csendőr után szalad, tolvajt kiált minden gazda, ha valakit talál, aki gyümölcsöt dézsmálja.** De télen nézi azt, hogy gomba és rovarkártevők ezrei pusztítják gyümölcsfáit. Pedig ez a kár jelentékenyebb, mint az előbbi. A tudás — a kártevők és az ellenük való helyes védekezés ismerete — megvéd ezektől a tolvajoktól is. Ha elolvassa Illés Lajos gazdasági tanár által írt „Gyümölcsvédelem” című gyönyörűen kiállított kis füzet második kiadását és követi utmutatásait, biztos, hogy nem lesz sem férges, sem rothadt gyümölcs. Minden komoly érdeklődőnek ingyen és portómentesen megküldi a Mezőgazdasági r. t. Budapes, X. Hölgy ucca 14.

**Rövid hírek.** A vármegyei tisztifőorvoshoz eddig csupán Sátoraljaujhelyi tisztifőorvosától érkezett szövődményes influenzáról szóló jelentés. A vármegyei községeiben tehát szövődményes influenza mindezeidig nem fordult elő. — A huszfokos hideg következtében valószínűnek tartják a szőlősgazdák a szőlőkbeni fagykárt. Az esetleges fagykár most még nem állapítható meg,

**KÉNE A FÜSZERKERESKEDÉS BÉNYE**  
A MOST MEGJELENT,  
148 RECEPTET TARTALMAZÓ,  
SZINES KÉPEKKEL ILLUSZTRÁLT  
DR. OETKER-FÉLE  
RECEPTKÖNYVET  
ÁRA 30 FILLER



HA A FÜSZERESNÉL NINCS FORDULJON KÖZVETLEN HOZZÁNK: DR. OETKER A STARHÓZ BUDAPEST, VIII. CONTI-U 25.

A 12 receptet tartalmazó, „Hogyan készül a jó sütemény?” című könyvét kívánatra továbbra is ingyen és bérmentve küldöm.

de arra való tekintettel, hogy a szőlők ezéven csaknem mindenütt fedettek, a kár nem lehet nagy. — A tokajhegyaljai borpiacon nyomasztó lanyhaság mutatkozik, aminek főokát abban kell keresnünk, hogy a külföld csak csekély mértékben érdeklődik és a borok vásárlásánál 4—6 óra szőlő váltóval fizet, már pedig a legtöbb bort felvevő lengyel piac váltói nem tartoznak az elsőrendűek közé. — Eddig 212 iparpestület szavazott a Kézműves Kamara mellett. A kamarákon belül felállítandó kézműipari osztályt 26, név nélküli önálló központi szövetet 9, másféle megoldást 9 iparpestület óhajti. A hátralevő 40—50 iparpestület állásfoglalása semmiféle eltolódást nem okozhat. — Miskolcon a város munkanélküli segélyt ad, de szigorúan megtiltja a koldulást — A Felső magyarországi Cséplőgéptulajdo-

nosok Szövetségének választmányára állást foglalt a kötelező gépvizsgálatok és a hatósági cséplési engedélyek mellett. Községenként építik ki a szervezetet és minden járási székhelyen járási gyűléseket fognak tartani.

**Haszonállat vizsgálat.** A polgármester a tavaszi haszonállat vizsgálat megtartására február hó 18-ik napját tűzte ki. Felhívja a lőtulajdonosokat, hogy a fent jelzett napon d. e. 9 órára a vásártérre haszonállatait vizsgálat végett mindenki annál is inkább vezettesse elő, mert az a lőtulajdonos, aki a kitűzött általános lóvizsgálat alól lovát kihágást követ el.

**Kényszeregyezés.** A sátoraljaujhelyi kir. törvényszék a kényszeregyezési eljárást elrendelte Weisz Dávid tokaji bádógos iparosmester ellen. Vagyonfelügyelő dr. Weisz Ferenc; Salcz József szerencsi cipőkereskedő ellen. Vagyonfelügyelő dr. Groszman Ignác szerencsi ügyvéd.

**Mit mondana Greta Garbónak, ha egy percre beszélhetne vele?** ezzel a kérdéssel fordul olvasóihoz a *Színházi Élet* és jutalmat tűz ki a legelmébb válasz beküldőjének. Szébbnél szebb képekben számol be a hét színházi eseményeiről a Pista néni, az Irlandi vászon és a Palatinusz rózsái premierjéről, érdekes cikkeket közöl báró Hatvány Lili, Harsányi Zsolt, Bárdos Arthur és Adorján Andor tollából, a szépirodalmi részben pedig Mária Sándor, Andai Ernő és André de Lorde novelláit közli. Számos szenzációs riport teszi rendkívül vonzóvá Incze Sándor népszerű hetilapját.

**A bodrogkereszturi háborúság.** A bodrogkereszturi rabbiaborúság ügyében a belügyminiszter elrendelte a sértő hangu röpiratok elkobzását ezzel egyidejűleg a kereskedelmi miniszter is megvonta a röpirattól a postai szállítást jogát. A rendelet

értelmében és a nyiregyházi kir. törvényszék vizsgálóbírójának utasítására a bodrogkereszturi csendőrség felkutatta mindazokat a helyeket, ahol röpiratot véltek feltalálni. Összesen közel 250 darab röpiratot foglaltak le a Schlésinger Güns Chajim Alter rabbiságát ellenzők körében. A röpiratokat azóta beszállították a nyiregyházi kir. törvényszékre, ahol a vizsgálóbíró elrendelte elkobzásukat. Az ügyben különben a bodrogkereszturi csendőrség tovább folytatja a nyomozást és sorra kihallgatja azokat az embereket, akik a héber nyelvű átkozódó hangu röpiratot aláírták. Jelenleg a röpirat szerzőjét kutatja a csendőrség és amint az inkriminált szövegű sajtótermék szerzője meg lesz, befejezik a nyomozást. Utána a vizsgálóbíró az eredeti tervtől eltérőleg nem Tokajban a tokaji kir. járásbíró-ság utján, hanem Nyiregyháza hallgatja ki a közel hetven vádlottat.

**Legszebben** fest, tisztít  
úv. Rakovszky Sándorné helmfestő  
Bercsényi ucca 5. szám

### MEGHIVÓ!

Magán- vagy üzleti ügyekbeni utazások alkalmával

**Budapest**

a legkellemebb otthont nyújtja a legelőnyösebb feltételek mellett a Keleti pályaudvar érkezési oldalával szemben levő

**Grand Hotel**

**Park Nagyszállóda**

Budapest, VIII Baross-tér 10 mert

20% engedményt kap

mint ezen lap előfizetője

olcsó szoba-árainkból,

10% engedményt kap

olcsó éttermi árainkból,

(Külföldi házi konyha)

5 pengőt megtakarít

autótaxi költséget, mert gyalog átláthat egy perc alatt a pályaudvarról

Nálunk otthon érzi magát!

Elsőrendű kiszolgálás, szigorúan családi jelleg

**Saját érdeke**

ezen előnyök folytán, hogy okvetlenül nálunk szálljon meg. — Előzetes szobamegrendelés ajánlatos.

**Uccal 5 szoba,**

fürdőszoba és mellékhelyiségekkel bíró lakás május 1-től bérbeadó. Felvilágosítás Kazinczy utca 20.sz. alatt nyerhető

**Nyomdahelyiségünk**

Vármegyház II-ik udvar első emelet.

**Gondos családfő,  
takarékos háziasszony a**

**Magyar Köztisztviselők Fogyasztási-,**

**Termelő- és Értékesítő Szövetkezete**

**sátoraljaujhelyi árudájában**

vásárolja be minden háztartási szükségletét.

Telefonszám: 172.

**Fagyási bántalmak kezelése:**

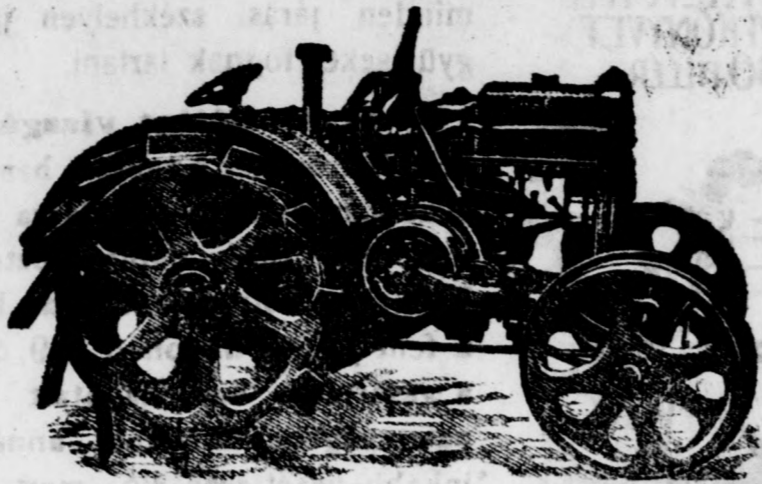
A kezeken és lábakon mutatkozik. Kezdődik vöröses, lilaszínű foltokkal, elhanyagolás esetén kelevények támadhatnak. A fagyási bántalmak gyors eltüntetésére szolgál 3 liter meleg lábvízben feloldott jó evőkánnál Szent Rókus-só, melyben a fagyos testrészt lefekvés előtt áztatjuk. Igen előnyös, ha a fagyos lábat könnyen megmasszírozzuk, egy kis vazelinnal, azután jó meleg ruhával betakarjuk. A fagyások megelőzésére ajánlatos a lábat jól megfedezni. E célból mindazoknak, akik télen sokat állnak egy helyben, nedves, sáros talajon, ajánlatos hetenként egyszer egy Szent Rókus-lábfürdőt venni.



**SINGER**  
VARRÓGÉPEK  
mégis a legjobbak!  
KAPHATÓ:  
**SINGER VARRÓGÉP**  
RÉSZVÉNY-TÁRSASÁG  
Sátoraljaújhely  
Békési uca 10

**Erő, tartósság és üzembiztonság**

jellemzik a



**CASE**  
TRAKTOR

**Acélkeretes, golyóscsapágyas kivitel**

nagy rázó- és tisztítófelület,  
szétszedhető szab. dobkosár,  
nagy teljesítmény,  
szemvesztés nélküli cséplés



„Gazdasági” cséplőgép

jellegzetes kellékei!

Ajánlattal és felvilágosítással szolgál

**Első Magyar Gazdasági Gépgyár Rt. Budapest**

Gyár és igazgatóság: VI. Váci-ut 19. — Városi eladási telep: Vilmos császár ut 65

Kerületi képviselő: Wirschafter és Társa, Sátoraljaújhely.

**A tokaji járás főszolgabírájától.**

Szám: 411/1929.

**Pályázati hirdetmény.**

Olaszliszka községben lemondás folytán megüresedett

**két községi szülésznői állásra**

pályázatot hirdetek és felhívom a pályázni óhajtokat, hogy oklevéllel, erkölcsi bizonyítvánnyal, működési bizonyítvánnyal felszerelt pályázati kérvényüket hozzám

folyó évi február hó 28-ig adják be.

Az állások javadalma évi 450—450 P törzsfizetés és a szabályrendeletileg megállapított díjak.

Teljesen szegény betegek ingyen kezelendők.

A választás határnapját később fogom megállapítani.  
Tokaj, 1929. évi január hó 28-án.

Fejér Andor s. k.  
főszolgabíró.

**SÁRKÁNY JÁNOS**

gőzerőre berendezett kelmelesztő és vegytisztító műhelye

Tompai uca 16. szám alatt

Felvételi üzletem:

Molnár István uca 5. sz. alatt (Pannonia szálló épület.)

Vállalom: Női és férfi ruhák, selymek, függönyök, butorhuzatok, szőnyegek, fejkendők, kézimunkák stb. vegyi tisztítását, minta után bármily színre való festését.

Gallérok, kézzel tisztítását. Gyászruhák festését 24 óra alatt.

Február 12-én, 13-án és 14-én bemutatásra kerül a Városi Moziában

**Sárga lilium**

Írta: BIRÓ LAJOS. Színmű 12 felvonásban. Rendezte: KORDA SÁNDOR

Magyar szerző, magyar rendező, magyar téma, magyar színészek.

Történiik illészházán és Budapestén.

Az eredeti magyar ruhákat Meszkővesdől szállították Hollywoodba.

Ha anyagi  
gondjai  
vannak,  
vagy ha  
jövedelme  
nem futja  
mindent,  
keresetét



**OKRÓL OKRA**  
nővelheti,  
ha könyveink  
terjesztésére  
vállalkozik.  
Mi ugyanis megtanítjuk, hogyan kell eladni  
könyveket részletfizetésre. A mi kiadványaink  
mind márkás, irodalmi művek, amelyeknek  
terjesztésével tehát tisztességes megélhetést  
vagy minden esetre szép mellékjövedelmet  
biztosíthat magának. Még ma írjon díjta-  
lan ismertető nyomtatványokért, amelyeket  
szívesen megküld a

PALLADIS

könyvszolgáltató

Budapest, V., Alkotmány-u. 4.

**Mindennemű községi és körjegyzői nyomtatvány**

könyvnyomdánkban beszerezhető